

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatóság) az **Agro-Consulting Trade Kft.** (Szent István u. 249, Nyírtelek, H-4461) által képviselt a **Dedetec** (Richard-Kuenzerstrasse 3, 79102 Freiburg, Németország.) ügyfél kérelmére a **Combi-protec** csalétek és rovarölőszerek **hatásjavító segédanyag** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása tárgyában meghozta az alábbi

H A T Á R O Z A T – o t :

Az engedélyező hatóság a **Combi-protec** csalétek és rovarölőszerek **hatásjavító segédanyag** forgalomba hozatalát és felhasználását az alábbiak szerint engedélyezi:

1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:

<i>1.1. Engedélyokirat száma:</i>	6300/836-2/2021. NÉBIH
<i>1.2. A készítmény neve:</i>	Combi-protec
<i>1.3. Engedélyokirat érvényessége:</i>	2031. június 31.
<i>1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:</i>	Dedetec Richard-Kuenzerstrasse 3, 79102 Freiburg, Németország
<i>1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője</i>	Agro-Consulting Trade Kft. Szent István u. 249 Nyírtelek, H-4461

2. A készítmény adatai:

<i>2.1. A készítmény gyártója:</i>	Dedetec, Richard-Kuenzerstrasse 3, 79102 Freiburg, Németország
<i>2.2. A készítmény rendeltetése:</i>	hatásjavító segédanyag (nővényvédő szernek nem minősülő nővényvédelmi hatású termék)
<i>2.3. A készítmény formulációja:</i>	vízoldható koncentrátum (SL)

3. Készítmény összetétele

3.1. Összetevők

Kémiai név	Tartalom g/l
növényi kivonat	1160
mono és poliszaharidok	140
oldószer, tartósítószer	100

3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:

(tájékoztató jellegű adatok)

megjelenés: sárgásbarna színű, semleges, kissé keserű szagú, folyadék

pH (100 g/l-es oldat): 5,4

sűrűség : 1,3-1,4 g/cm³

4. Felhasználására vonatkozó előírások:

Kultúra	Károsító	A kezelések évenkénti <u>maximális</u> száma	Az alkalmazás célja	Dózis	Permetlé (l/ha)
cseresznye, meggy	cseresznyelégység, fajok, pettyesszárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően
málna, szeder, köszméte, ribiszke, riszméte, szamóca, áfonya, fekete bodza, kajszi, őszibarack, nektarin, szilva, szőlő	pettyesszárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően
dió	nyugati dióburok- fűrőlégy	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően

homoktövis	homoktövis-fúrólégy	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenntiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növény szám, illetve lombfelület arányának megfelelően
paradicsom	pettyes-szárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenntiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növény szám, illetve lombfelület arányának megfelelően
őszibarack, nektarin, mogyoró, alma	ázsiai márványos-poloska	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenntiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növény szám, illetve lombfelület arányának megfelelően

Házikerti dózis:

Hatásjavítóként 10-20 ml/10 L permetlé

Csalétekként 500 ml/10 L permetlé- 4 l/100 m² lémenntiséggel

Előírt növényvédelmi technológia:

Szabadföldi és növényházi gyümölcs- és zöldségkultúrák esetében az alkalmazott rovarölő szer hatásjavítása céljából végzett permetezés során a segédanyag 1,0 l/ha-os dózisát az adott kultúrában engedélyezett rovarölő szer előírt dózisával tankkeverékben, az előírt permetlémenntiség felhasználásával kell kipermetezni az imágórajzás időszakában.

Csalétek célú alkalmazás esetén a készítmény 5%-os oldatával a kezelendő területen a kezelendő lombfelület 10%-át szükséges permetezni hektáronként 20-40 litert nagy cseppmérettel kijuttatva az imágórajzás időszakában **a gyártó által javasolt mintázatnak megfelelően**. Az adott kultúrában felhasználható **rovarölő szer hektáronként engedélyezett maximális dózisának 10%-át szükséges** a készítmény hektáronként kijuttatható mennyiségű (20-40 l) oldatához adagolni. Olyan rovarölőszert javasolt alkalmazni, amely nincs riasztó hatással a célkártevőre. Nem egyöntetű növényállományban, ahol a növényegyedek egymástól távolabb is elhelyezkedhetnek (pl.: **szórvány gyümölcsös, házikert**) az eloszlástól függően a lombfelület több mint 10%-ának kezelése is szükségessé válhat. Ilyen esetben célszerű a lombzat 25%-át lepermetezni.

A hatásjavító segédanyag táplálkozási attraktáns, amely vonzó hatású a kártevő légy-, muslica- és poloskafajok imágóira, növelve a felhasznált rovarölő szer biológiai hatékonyságát.

A permetlé készítése során a készítményt meleg, 40°C-os vízben előzetesen feloldva kell a permetlé tartályban lévő vízhez hozzá önteni és folyamatosan elkeverni.

A kijuttatás során a készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott rovarölő szerre vonatkozó előírásokat be kell tartani!

Légi kijuttatás: az együtt alkalmazott rovarölő szer engedélyokiratával összhangban alkalmazható.

5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:

5.1. Veszélyességi besorolás:

5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok:

A készítmény p.o. LD₅₀ értéke (patkányon):	> 2000 mg/ttkg
Vízi szervezetekre való veszélyesség:	nem jelölésköteles
Méhveszélyesség:	nem jelölésköteles
<i>Méhveszélyesség toxicitás alapján*:</i>	-
<i>Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:</i>	nem jelölésköteles
Tűzveszélyességi besorolás:	nem jelölésköteles

5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján:

GHS piktogram: -

Figyelmeztetés: -

Figyelmeztető mondatok / H-mondatok: -

Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:

P102	Gyermekektől elzárva tartandó.
P264	A használatot követően a kezeket alaposan meg kell mosni.
P270	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
P280	Védőkesztyű használata kötelező.
P391	A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.
P501	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

Kiegészítő veszélyességi információ:

EUH401 Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.

Különleges S-mondatok:

SP 1	A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!
-------------	--

* Címkén nem feltüntetendő adat

SPe 3 A vízi szervezetek védelme érdekében a felszíni vizektől **5 m** távolságban tartson meg egy kezeletlen, növényzettel borított (lehetőleg zárt gyepl) biztonsági övezetet!

5.2. Várakozási idők

5.2.1. *Munkaegészségügyi várakozási idő:* 0 nap

5.2.2. *Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:* a készítménnyel együtt alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírás szerint

5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:

5.3.1. *Egyéni védőfelszerelés:* védőkesztyű

5.3.2. *Elsősegélynyújtás:*

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. Hánytatni TILOS!

Mérgezőskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a készítménnyel együtt alkalmazott növényvédő szer előírásait is figyelembe kell venni.

Terápia: tüneti megfigyelő kezelés.

Ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

5.4. Egyéb környezetvédelmi előírások:

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

A készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírásokat figyelembe kell venni!

6. Kiszereles, csomagolás:

6.1. *A kiszereles:* 1 liter, 5 liter

6.2. *A csomagolószer anyaga:* HDPE

7. Eltarthatóság:

Fizikai-kémiai tulajdonságait száraz, hűvös helyen tárolva 2 évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 2 év.

8. Forgalmazási kategória: **III.**

A készítmény csak az engedélyokirat rendelkezéseit tartalmazó, jóváhagyott címkeszöveg alapján elkészített címkével kerülhet forgalomba.

Az engedélyezési eljárás díja 300 000 Ft, amit az ügyfél köteles a kibocsátott számla alapján megfizetni.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható. A keresetlevelet a Fővárosi Törvényszéknek címezve a jelen határozat közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyak.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

INDOKOLÁS

„A Határozat Indoklás része nem nyilvános.”

Budapest, 2021. június 09.

Jordán László
igazgató

P.H.

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár

(328/2021)



Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság
✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.
☎ +36 (1) 309 1000
E-mail: ppp.registration@nebih.gov.hu
portal.nebih.gov.hu

FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:

- | | |
|---|---|
| <i>1.1. Engedélyokirat száma:</i> | 6300/836-2/2021. NÉBIH |
| <i>1.2. A készítmény neve:</i> | Combi-protec |
| <i>1.3. Engedélyokirat érvényessége:</i> | 2031. június 31. |
| <i>1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:</i> | Dedetec
Richard-Kuenzerstrasse 3,
79102 Freiburg,
Németország |
| <i>1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője</i> | Agro-Consulting Trade Kft.
Szent István u. 249
Nyírtelek, H-4461 |

2. A készítmény adatai:

- | | |
|--|---|
| <i>2.1. A készítmény gyártója:</i> | Dedetec,
Richard-Kuenzerstrasse 3,
79102 Freiburg,
Németország |
| <i>2.2. A készítmény rendeltetése:</i> | hatásjavító segédanyag
(növényvédő szernek nem minősülő
növényvédelmi hatású termék) |
| <i>2.3. A készítmény formulációja:</i> | vízoldható koncentrátum (SL) |

3. Készítmény összetétele

3.1. Összetevők

Kémiai név	Tartalom g/l
növényi kivonat	1160
mono és poliszaharidok	140
oldószer, tartósítószer	100

3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:

(tájékoztató jellegű adatok)

megjelenés: sárgásbarna színű, semleges, kissé keserű szagú, folyadék

pH (100 g/l-es oldat): 5,4

sűrűség : 1,3-1,4 g/cm³

4. Felhasználására vonatkozó előírások:

Kultúra	Károsító	A kezelések évenkénti <u>maximális</u> száma	Az alkalmazás célja	Dózis	Permetlé (l/ha)
cseresznye, meggy	cseresznyelég fajok, pettyesszárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényszám, illetve lombfelfület arányának megfelelően
málna, szeder, köszméte, ribiszke, riszméte, szamóca, áfonya, fekete bodza, kajszi, őszibarack, nektarin, szilva, szőlő	pettyesszárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényszám, illetve lombfelfület arányának megfelelően
dió	nyugati dióburok- fűrőlégy	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényszám, illetve lombfelfület arányának megfelelően
homoktövis	homoktövis- fűrőlégy	az együtt alkalmazott	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az

		rovarölő szer engedély- okirata szerint			engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően
paradicsom	pettyes- szárnyú muslica	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően
őszibarack, nektarin, mogyoró, alma	ázsiai márványos- poloska	az együtt alkalmazott rovarölő szer engedély- okirata szerint	hatásjavítás	1 l/ha	az állománypermetezésre ajánlott lémenyiség az engedélyezett rovarölő szerrel kombinálva
			csalétek	5%	20-40 l/ha a kezelendő növényyszám, illetve lombfelfelület arányának megfelelően

Házikerti dózis:

Hatásjavítóként 10-20 ml/10 L permetlé

Csalétekként 500 ml/10 L permetlé- 4 l/100 m² lémenyiséggel**Előírt növényvédelmi technológia:**

Szabadföldi és növényházi gyümölcs- és zöldségkultúrák esetében az alkalmazott rovarölőszer hatásjavítása céljából végzett permetezés során a segédanyag 1,0 l/ha-os dózisát az adott kultúrában engedélyezett rovarölő szer előírt dózisával tankkeverékben, az előírt permetlémenyiség felhasználásával kell kipermetezni az imágórajzás időszakában.

Csalétek célú alkalmazás esetén a készítmény 5%-os oldatával a kezelendő területen a kezelendő lombfelület 10%-át szükséges permetezni hektáronként 20-40 litert nagy cseppmérettel kijuttatva az imágórajzás időszakában a gyártó által javasolt mintázatnak megfelelően. Az adott kultúrában felhasználható rovarölő szer hektáronként engedélyezett maximális dózisának 10%-át szükséges a készítmény hektáronként kijuttatható mennyiségű (20-40 l) oldatához adagolni. Olyan rovarölőszert javasolt alkalmazni, amely nincs riasztó hatással a célkártevőre. Nem egyöntetű növényállományban, ahol a növényegyedek egymástól távolabb is elhelyezkedhetnek (pl.: szórvány gyümölcsös, házikert) az eloszlástól függően a lombfelület több mint 10%-ának kezelése is szükségessé válhat. Ilyen esetben célszerű a lombzat 25%-át lepermetezni.

A hatásjavító segédanyag táplálkozási attraktáns, amely vonzó hatású a kártevő légy-, muslica- és poloskafajok imágóira, növelve a felhasznált rovarölő szer biológiai hatékonyságát.

A permetlé készítése során a készítményt meleg, 40°C-os vízben előzetesen feloldva kell a permetlé tartályban lévő vízhez hozzá önteni és folyamatosan elkeverni.

A kijuttatás során a készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott rovarölő szerre vonatkozó előírásokat be kell tartani!

Légi kijuttatás: az együtt alkalmazott rovarölő szer engedélyokiratával összhangban alkalmazható.

5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:

5.1. Veszélyességi besorolás:

5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok:

A készítmény p.o. LD₅₀ értéke (patkányon):	> 2000 mg/ttkg
Vízi szervezetekre való veszélyesség:	nem jelölésköteles
Méhveszélyesség:	nem jelölésköteles
<i>Méhveszélyesség toxicitás alapján*:</i>	-
<i>Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:</i>	nem jelölésköteles
Tűzveszélyességi besorolás:	nem jelölésköteles

5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján:

GHS piktogram: -

Figyelmeztetés: -

Figyelmeztető mondatok / H-mondatok: -

Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:

P102	Gyermekektől elzárva tartandó.
P264	A használatot követően a kezeket alaposan meg kell mosni.
P270	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
P280	Védőkesztyű használata kötelező.
P391	A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.
P501	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

Kiegészítő veszélyességi információ:

EUH401 Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.

Különleges S-mondatok:

SP 1	A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!
SPe 3	A vízi szervezetek védelme érdekében a felszíni vizektől 5 m távolságban tartson meg egy kezeletlen, növényzettel borított (lehetőleg zárt gyepterület) biztonsági övezetet!

* Címkén nem feltüntetendő adat

5.2. Várakozási idők

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: a készítménnyel együtt alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírás szerint

5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés: védőkesztyű

5.3.2. Elsősegélynyújtás:

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. Hánytatni TILOS!

Mérgezőskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a készítménnyel együtt alkalmazott növényvédő szer előírásait is figyelembe kell venni.

Terápia: tüneti megfigyelő kezelés.

Ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

5.4. Egyéb környezetvédelmi előírások:

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

A készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírásokat figyelembe kell venni!

6. Kiszерelés, csomagolás:

6.1.A kiszерelés: 1 liter, 5 liter

6.2. A csomagolószer anyaga: HDPE

7. Eltarthatóság:

Fizikai-kémiai tulajdonságait száraz, hűvös helyen tárolva 2 évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 2 év.

8. Forgalmazási kategória: III.

Budapest, 2021. június 09.

Jordán László
igazgató

P.H.